

Laserski tiskalnik

# EPSON AcuLaser™ C4100

## Priročnik za namestitvev

<i>1 Sestavljanje tiskalnika . . . . .</i>	<i>1</i>
<i>2 Namestitev potrošnega materiala . . . . .</i>	<i>5</i>
<i>3 Priprava tiskalnika za uporabo . . . . .</i>	<i>12</i>
<i>4 Namestitev programske opreme za tiskalnik . . . . .</i>	<i>26</i>
<i>5 Namestitev dodatne opreme . . . . .</i>	<i>30</i>
<i>Če želite izvedeti več o tiskalniku . . . . .</i>	<i>38</i>
<i>Varnostna navodila . . . . .</i>	<i>40</i>

Vse pravice pridržane. Brez poprejšnjega pisnega dovoljenja družbe SEIKO EPSON CORPORATION ni nobenega dela tega dokumenta dovoljeno reproducirati, shranjevati v sistemu za arhiviranje ali pošiljati v kakršnikoli obliki ali na kakršenkoli način, ne mehanski, ne s fotokopiranjem, snemanjem ali drugače. Uporaba informacij v tem dokumentu vam ne daje nobenih patentnih pravic. Prav tako se ne prevzema nobena odgovornost za škodo, ki je posledica uporabe informacij v tem dokumentu.

Ne družba SEIKO EPSON CORPORATION ne njena lastniško povezana podjetja niso kupcu tega izdelka ali tretjim osebam odgovorna za škodo, izgube ali stroške, ki jih kupec ali tretje osebe utrpijo kot posledico nesreče, napačne uporabe ali zlorabe tega izdelka, nedovoljenih sprememb, popravil ali dopolnitev tega izdelka oziroma (razen v ZDA) ravnanja, ki ni skladno z navodili družbe SEIKO EPSON CORPORATION za uporabo in vzdrževanje.

Družba SEIKO EPSON CORPORATION in njena lastniško povezana podjetja niso odgovorna za škodo ali težave, ki so posledica uporabe kakršnekoli dodatne opreme ali potrošnih izdelkov, razen tistih, ki jih družba SEIKO EPSON CORPORATION označi kot izvirne izdelke EPSON (Original EPSON Products) ali odobrene izdelke EPSON (EPSON Approved Products).

EPSON in EPSON ESC/P sta zaščiteni blagovni znamki, EPSON AcuLaser in EPSON ESC/P 2 pa blagovni znamki družbe SEIKO EPSON CORPORATION.

Microsoft in Windows sta zaščiteni blagovni znamki družbe Microsoft Corporation v ZDA in/ali drugih državah.

Adobe in PostScript sta blagovni znamki družbe Adobe Systems Incorporated, ki sta lahko v določenih državah zaščiteni.

Apple in Macintosh sta zaščiteni blagovni znamki družbe Apple Computer, Inc.

**Splošno obvestilo:** Imena drugih izdelkov so v tem dokumentu uporabljena zgolj za namene prepoznavanja in so lahko blagovne znamke njihovih lastnikov. EPSON se odpoveduje vsem pravicam za te znamke.

Copyright © 2003 SEIKO EPSON CORPORATION, Nagano, Japonska.

## Oznake za opozorila, razdelki, ki svetujejo previdnost, in opombe



### ***Opozorila***

*morate skrbno upoštevati, da se izognete telesnim poškodbam.*



### ***Previdnostne nasvete***

*morate upoštevati, da se izognete poškodbam opreme.*

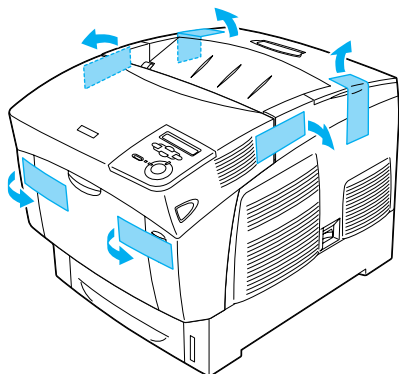
### ***Opombe***

*vsebujejo pomembne informacije in uporabne nasvete za uporabo tiskalnika.*

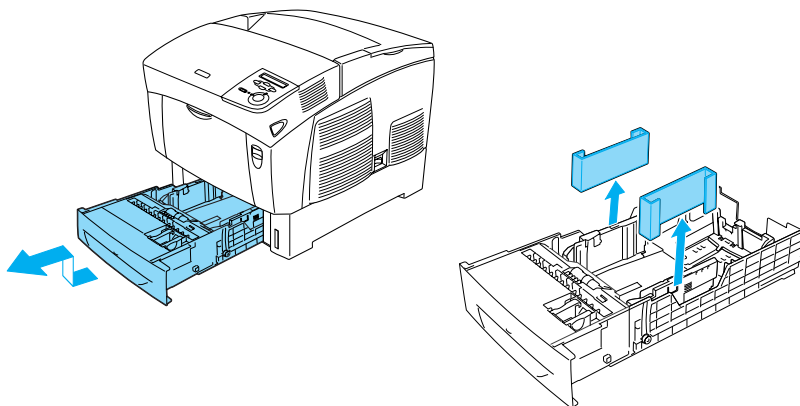
# 1 Sestavljanje tiskalnika

## Odstranjevanje zaščitne embalaže

1



2



---

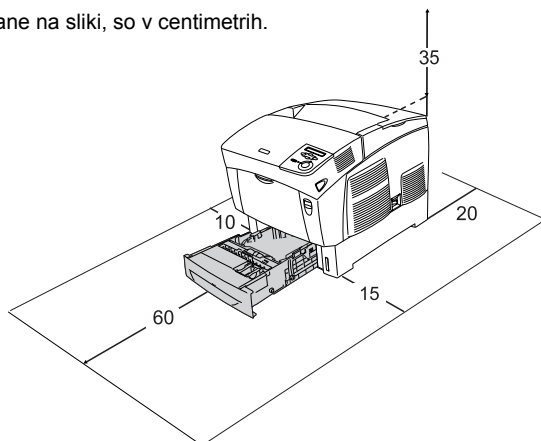
## Izbira primernega mesta za tiskalnik

Okoli tiskalnika naj bo dovolj prostora za preprosto uporabo in vzdrževanje.

Slika prikazuje priporočeno postavitev tiskalnika.

- Tiskalnik naj bo postavljen tako, da bo mogoče zlahka iztakniti napajalni kabel.
- Tako računalnik kot tiskalnik naj bosta čim dlje od morebitnih virov motenj, kot so zvočniki ali brezžični telefoni.

Mere, prikazane na sliki, so v centimetrih.



### **Previdno:**

- Ne izpostavljajte tiskalnika neposredni sončni svetlobi, virom toplote in čezmerni vlagi ali prahu.*
- Tiskalnika ne postavljajte na površino, manjšo od njegove spodnje plošče, ker lahko s tem povzročite težave pri tiskanju in podajanju papirja zaradi čezmerne notranje obremenitve tiskalnika. Tiskalnik postavite na plosko, široko površino, na kateri bodo lahko stabilno postavljene gumijaste nožice.*
- Okoli tiskalnika naj bo dovolj prostora za ustrezno prezračevanje.*

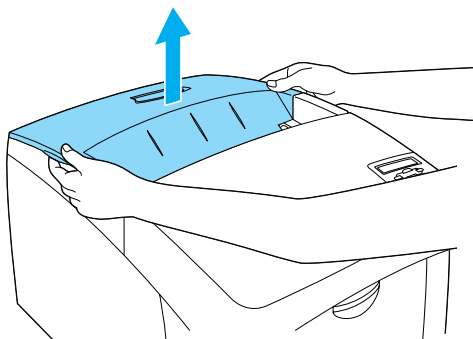
## 2 Namestitev potrošnega materiala

---

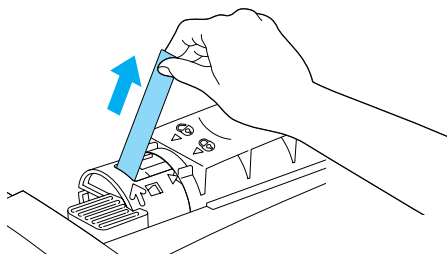
### Namestitev kartuše z barvilom

#### Previdnostni nasveti:

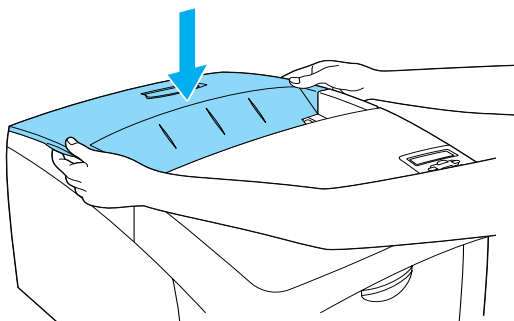
- Kartušo z barvilom vedno postavite na čisto, gladko površino.
  - Če se barvilo raztrese na kožo ali oblačila, ga takoj izperite z milom in vodo.
  - Če ste kartušo z barvilom prenesli iz hladnega v toplejši prostor, počakajte vsaj eno uro, preden jo namestite, da se izognete poškodbam zaradi kondenzacije.
1. Odstranite zgornji pokrov.



2. Odstranite zaščitni trak, tako da ga izvlečete naravnost navzgor iz kartuše z barvilom.



3. Znova namestite zgornji pokrov.



---

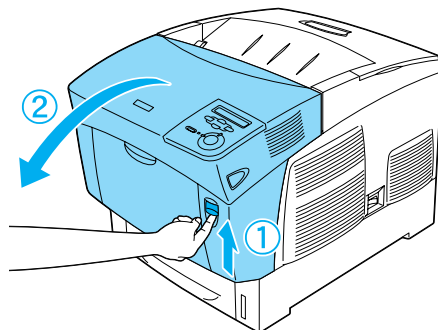
## **Namestitev fotoprevodniške enote**

### **Previdnostni nasveti:**

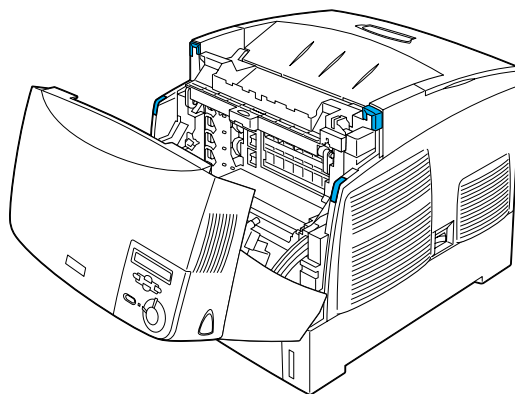
- Fotoprevodniška enota tehta 4,5 kg, zato jo pri premikanju držite zgolj za ročaj.
- Pri nameščanju fotoprevodniške enote bodite previdni, da je za več kot pet minut ne izpostavite sobni svetlobi. Vsebuje namreč boben, občutljiv na svetlobo. Čezmerna osvetlitev ga lahko poškoduje, tako da bodo na izpisu svetla ali temna območja, življenjska doba bobna pa znatno krajša. Če mora biti enota iz kakršnegakoli razloga dalj časa zunaj tiskalnika, jo prekrijte s krpo iz dovolj goste tkanine.
- Najboljšo kakovost tiska zagotovite tako, da fotoprevodniške enote ne shranjujete tam, kjer bo izpostavljena neposredni sončni svetlobi, prahu, slanemu zraku ali korozivnim plinom (kot je amoniak). Izogibajte se mestom, kjer se lahko temperatura in/ali vlaga hitro spremeni.
- Fotoprevodniško enoto hranite zunaj dosega otrok.
- Fotoprevodniške enote ne nagibajte, sicer se lahko iz nje raztrese barvilo, posledica tega pa bo slabša kakovost tiska.

Fotoprevodniško enoto namestite skladno z navodili v nadaljevanju.

1. Pritisnite zatič na pokrovu A in ga odprite.

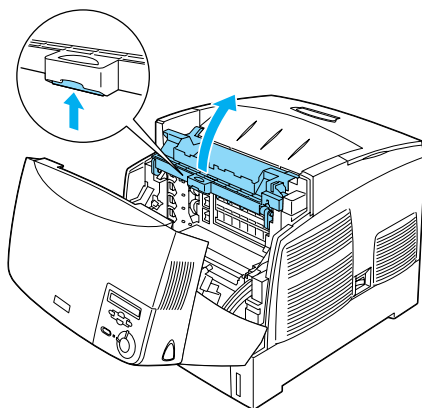


2. Odstranite zaščitne trakove.





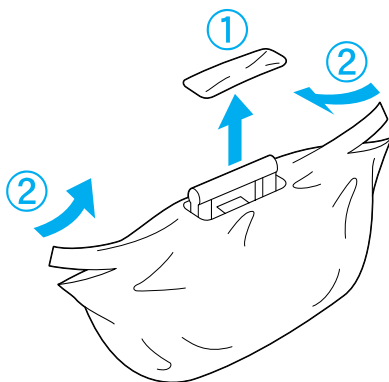
3. Dvignite pokrov D.



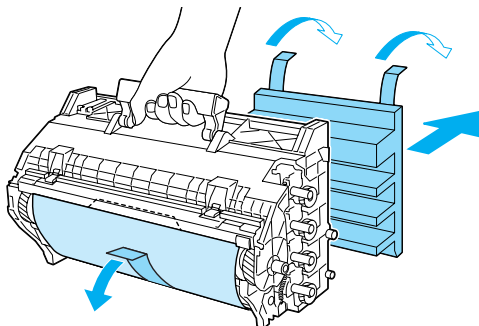
4. Primite novo fotoprevodniško enoto.

**Opomba:**

*Poskrbite, da bo kartuša vedno v prikazanem položaju.*



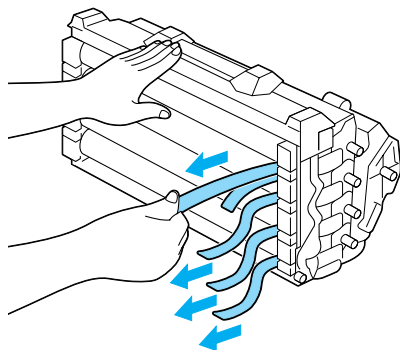
5. Odstranite zaščitni list in folijo.



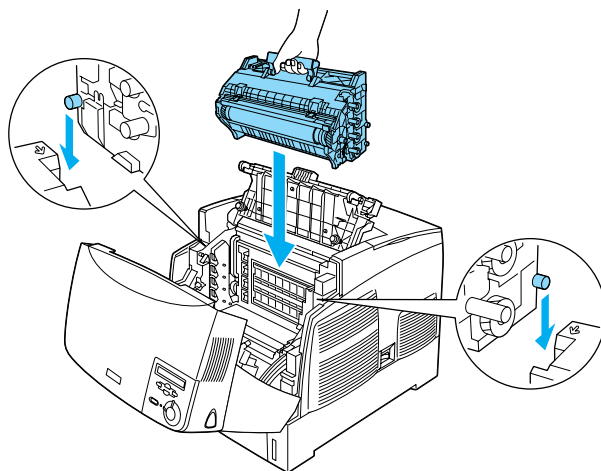
**Previdno:**

*Pazite, da se ne dotaknete površine bobna ali je opraskate.*

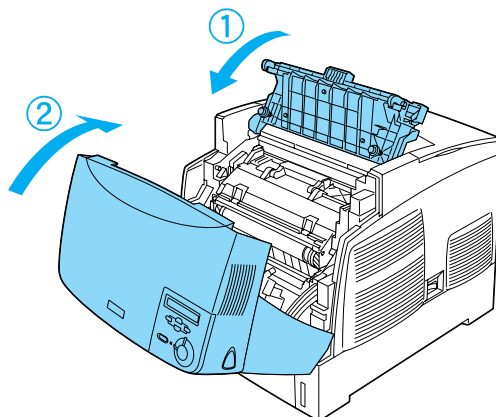
6. Odstranite zaščitne trakove.



7. Vstavite fotoprevodniško enoto.



8. Zaprite pokrova D in A.

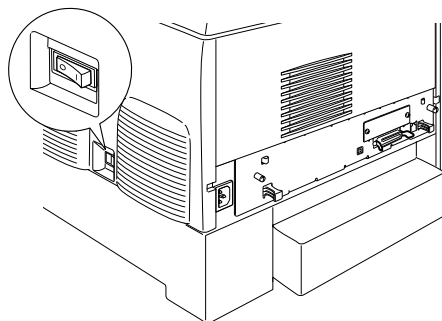


# 3 Priprava tiskalnika za uporabo

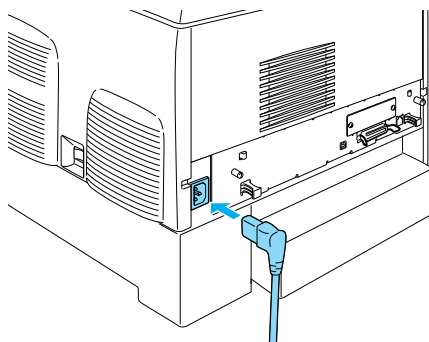
## Priklop tiskalnika

---

1. Izklopite tiskalnik.



2. Vstavite napajalni kabel in ga priključite na zidno vtičnico.

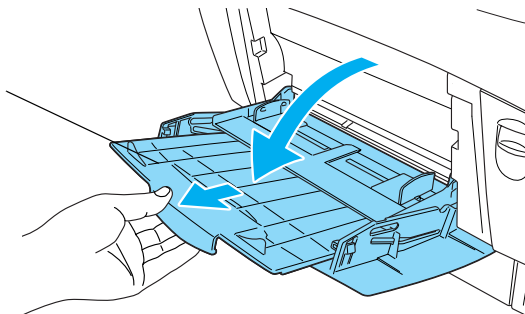


---

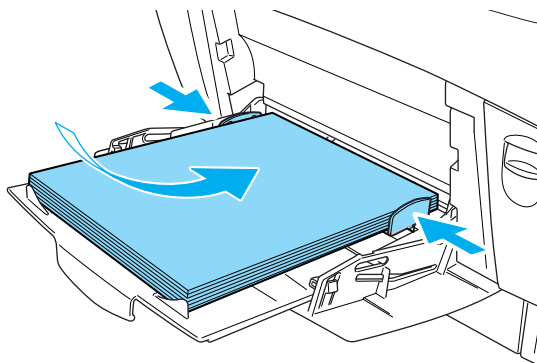
## Vstavljanje papirja

1. Odprite pladenj MP in izvlecite razširitveni pladenj.

razširitveni  
pladenj



2. V pladenj vstavite papir velikosti A4 ali letter, tako da bo stran, na katero želite tiskati, obrnjena navzdol, kot je prikazano spodaj.



### **Opomba:**

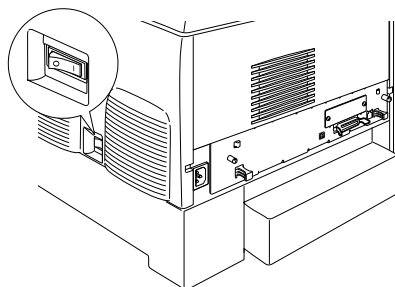
*Če želite vstaviti papir drugih velikosti, namestite programsko opremo za tiskalnik in si oglejte razdelek »Ravnanje s papirjem« v referenčnem priročniku.*


---

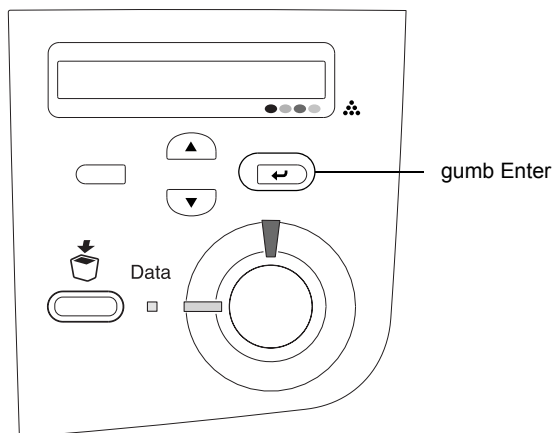
## Tiskanje poročila o stanju tiskalnika

Če želite podrobne podatke o trenutnem stanju tiskalnika, natisnite poročilo o stanju. Poročilo o stanju vsebuje informacije o tiskalniku, potrošnem materialu, trenutnih nastavitvah in morebitni dodatni opremi, ki je nameščena.

1. Vključite tiskalnik. Počakajte, da se na zaslonu LCD prikaže sporočilo Ready (Pripravljen).



2. Trikrat pritisnite gumb  Enter.



### **Opomba:**

Če poročila o stanju ni mogoče natisniti, namestite programsko opremo za tiskalnik in si oglejte razdelek »Odpravljanje težav« v referenčnem priročniku.

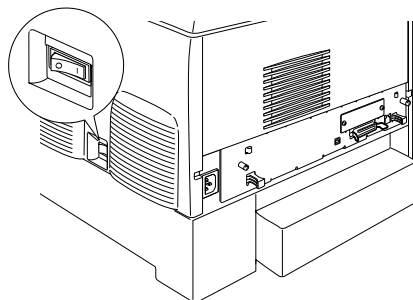
---

## **Preverjanje registracije barv**

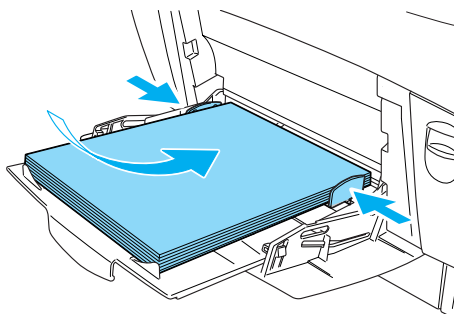
Potem ko sestavite tiskalnik, morate preveriti registracijo barv, da ugotovite, ali so morda nepravilne.


To naredite takole.

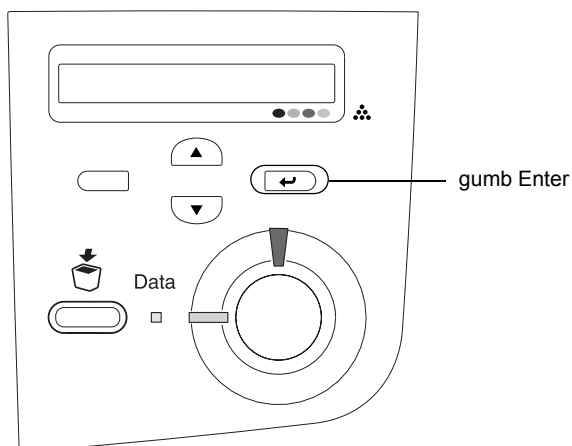
1. Vključite tiskalnik.



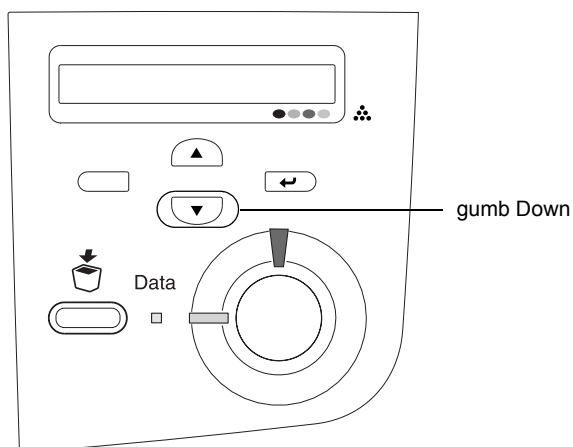
2. Vstavite papir v pladenj MP.




3. Preverite, ali je na zaslonu LCD izpisano **Ready** (Pripravljen) ali **Sleep** (Spanje), in dvakrat pritisnite gumb  Enter na nadzorni plošči tiskalnika.



4. Večkrat pritisnite gumb  Down, dokler se na zaslonu ne izpiše **Color Resist Sheet** (Stran za registracijo barv).

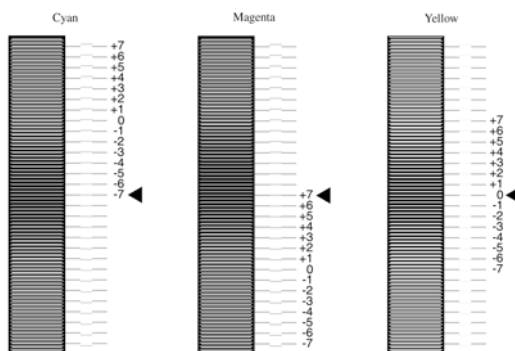




5. Pritisnite gumb  Enter. Tiskalnik bo natisnil stran za registracijo barv.
6. Preverite vzorce, označene s puščicami (◀).

## Color Registration Sheet


Check the patterns indicated by the arrows (◀).  
If the color segment of the line is not aligned with the black segments on either side, adjust the registration as explained in the printer's documentation.

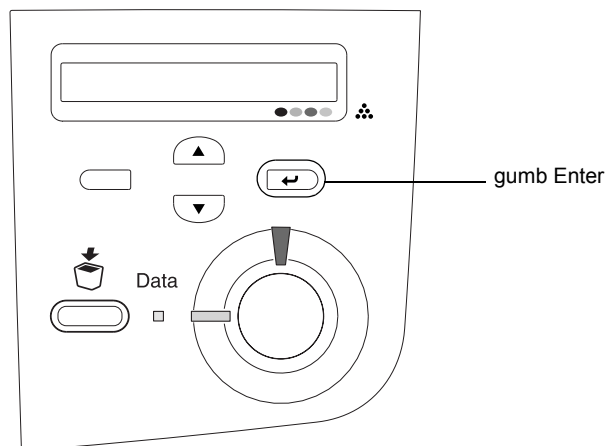




### **Opomba:**

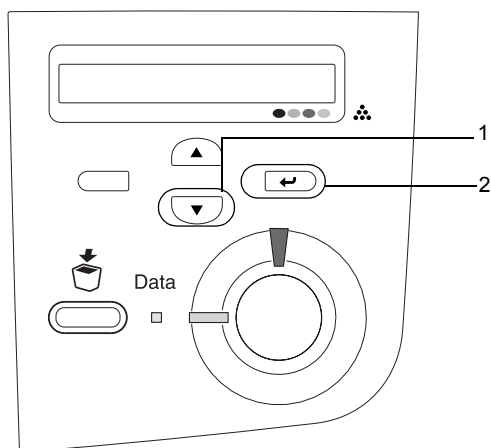
*Če je barvni odsek črte poravnan s črnimi na vsaki strani, tako da tvorijo ravno črto, registracija te barve ni potrebna. Če ni, nastavite registracijo, kot je razloženo v nadaljevanju.*



## Nastavitev poravnave barvne registracije

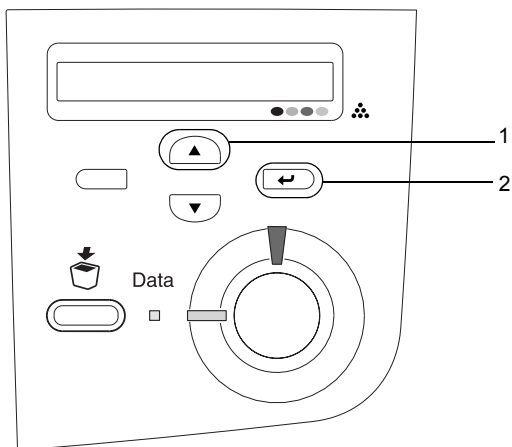
1. Preverite, ali je na zaslonu LCD izpisano **Ready** (Pripravljen) ali **Sleep** (Spanje), in dvakrat pritisnite gumb  Enter na nadzorni plošči tiskalnika, da odprete menije.






2. Večkrat pritisnite gumb  Down, dokler se na zaslonu ne izpiše **Setup Menu** (Meni za nastavitve), in nato pritisnite gumb  Enter.



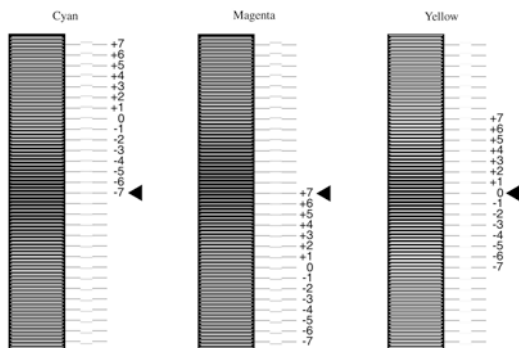
3. Večkrat pritisnite gumb  Up, dokler se na zaslonu ne izpiše XXXX Regist za barvo (sinja, vijoličasta ali rumena), ki jo morate prilagoditi, nato pa pritisnite gumb  Enter.






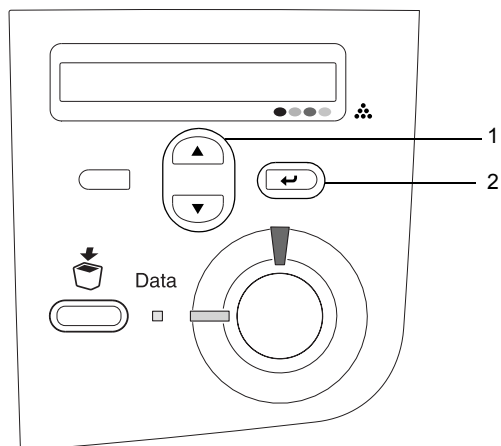
4. Na strani za registracijo barve poiščite barvne odseke, ki so najtesneje poravnani, in z gumbom  Up ali  Down prikažite številko, ki ustreza temu vzorcu. Pritisnite gumb  Enter, da dokončate nastavitvev.

## Color Registration Sheet

Check the patterns indicated by the arrows(◀).  
If the color segment of the line is not aligned with the black segments on either side, adjust the registration as explained in the printer's documentation.



5. Pritisnite gumb  Up ali  Down, da prikažete številko, ki ustreza temu vzorcu. Pritisnite gumb  Enter, da dokončate nastavitvev.



***Opomba:***

*Če je treba, natisnite stran za registracijo barv, da potrdite pravilnost nastavitvev.*

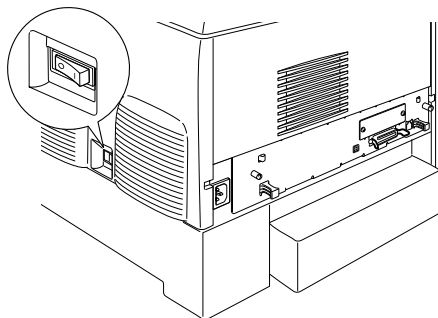
---

## **Priključevanje tiskalnika**

### **Vmesnik USB/vzporedni vmesnik**

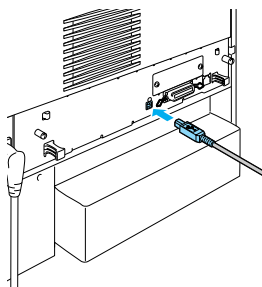
Uporabite oklopljeni kabel USB 1.1 ali vmesniški kabel s sukanim parom, združljiv z IEEE-1284.

1. Preverite, ali sta tiskalnik in računalnik izklopljena.

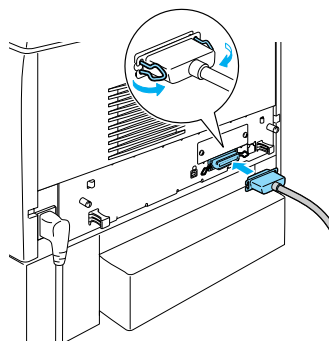


2. Kabel USB ali vzporedni kabel priključite na tiskalnik, kot je prikazano.

USB



vzporedni



3. Drugi konec kabla priključite na vzporedni priključek ali priključek USB na računalniku.

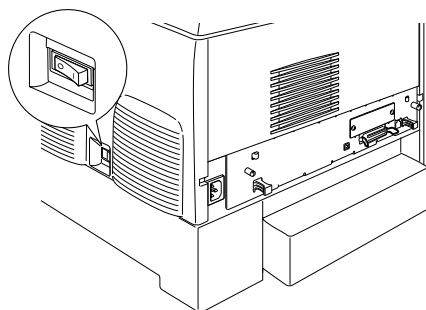
**Opomba:**

*Če želite tiskalnik povezati z računalnikom prek vgrajene dodatne vmesniške kartice, boste potrebovali drugačen kabel. Več o tem lahko preberete v priročniku vmesniške kartice.*

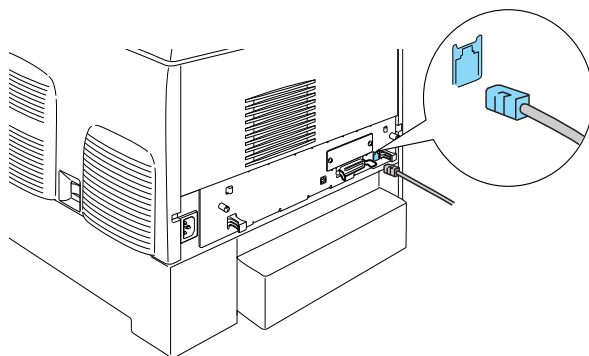
## Omrežni kabel

Ta tiskalnik podpira omrežno povezavo Ethernet. Če ga želite uporabiti v omrežju, preberite navodila v nadaljevanju.

1. Prepričajte se, da sta tiskalnik in računalnik izklopljena.



2. Priključite en konec omrežnega kabla na vrata RJ-45, drugega pa v omrežje.



## Nastavitev naslova IP z nadzorno ploščo

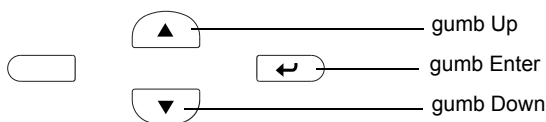
### **Opomba:**

*O drugih načinih konfiguracije se lahko poučite v priročniku za omrežja. Več o tem lahko preberete v razdelku "Namestitev omrežnega priročnika« na strani 39.*

Potem ko tiskalnik priključite v omrežje, morate nastaviti naslov IP za tiskalniški strežnik.

Naslov IP, masko podomrežja in privzeti prehod nastavite na nadzorni plošči, in sicer takole:

1. Vključite tiskalnik.
2. Ko zasveti tiskalnikova lučka Ready, pritisnite kateregakoli od gumbov nadzorne plošče, prikazanih spodaj, da odprete menije nadzorne plošče.



3. Preverite, ali je na zaslonu LCD prikazano sporočilo Information Menu (Meni z informacijami).
4. Pritiskajte gumba Up ali Down, dokler se na zaslonu ne prikaže sporočilo Network Menu (Meni za omrežne nastavitve). Nato pritisnite Enter.
5. Na zaslonu mora biti prikazano sporočilo Network I/F = On (Omrežni vmesnik = vklopljen).

Če je sporočilo namesto tega Network I/F = Off (Omrežni vmesnik = izklopljen), pritisnite gumb Enter in nato Up ali Down, da se na zaslonu prikaže Network I/F = On (Omrežni vmesnik = vklopljen). Nato pritisnite Enter.

6. Pritiskajte gumba **Up** ali **Down**, dokler se na zaslonu ne prikaže sporočilo `Network Config = No` (Omrežna konfiguracija = ne). Pritisnite gumb **Enter** in nato **Up** ali **Down**, da se na zaslonu prikaže sporočilo `Network Config = Yes` (Omrežna konfiguracija = da). Pritisnite **Enter**.
  7. Pritiskajte gumba **Up** ali **Down**, dokler se na zaslonu ne prikaže sporočilo `Get IP Address = Auto` (Nastavitev naslova IP = samodejno). Pritisnite gumb **Enter** in nato **Up** ali **Down**, da se na zaslonu prikaže sporočilo `Get IP Address = Panel` (Nastavitev naslova IP = nadzorna plošča). Nato pritisnite **Enter**. Naslov IP lahko nastavite na več načinov.
    - Izberite **Panel** (Nadzorna plošča), če želite naslov IP, masko podomrežja in privzeti prehod nastaviti na nadzorni plošči tiskalnika.
    - Izberite **Auto** (Samodejno), če želite, da se naslov IP nastavi prek strežnika DHCP. Ko tiskalnik ponastavite ali vklopite, bo samodejno pridobil naslov IP od strežnika DHCP.
    - Izberite **PING**, če želite naslov IP določiti z ukazom arp/ping. Naslov IP, ki ga bo uporabil tiskalniški strežnik, se določi z ukazom arp/ping. Veljati bo začel, ko tiskalnik ponastavite ali izklopite in znova vklopite.
- Opomba:**
- Če želite uporabiti možnost za samodejno nastavljanje (**Auto**), mora biti v računalniku nameščen in pravilno nastavljen strežnik DHCP. Podrobna navodila najdete v elektronski pomoči operacijskega sistema.
  - Možnost **PING** izberite samo, če želite naslov IP določiti z ukazom arp/ping.
8. Pritiskajte gumba **Up** ali **Down**, dokler se na zaslonu ne prikaže sporočilo `IP = 0.0.0.0`. Pritisnite **Enter**.
  9. Pritiskajte gumba **Up** ali **Down**, dokler se na zaslonu ne prikaže zelena vrednost. Nato pritisnite **Enter**, da jo izberete.



***Opomba:***

*Ponovite koraka 7 in 8, da nastavite naslov IP, masko podomrežja in privzeti prehod.*

10. Izklopite tiskalnik in ga znova vklopite. Ne pozabite počakati, da se inicializacija konča.

Natisnite poročilo o stanju, tako da trikrat pritisnete gumb Enter, da preverite novi naslov IP.

# 4 Namestitev programske opreme za tiskalnik

Programska oprema za tiskalnik, ki jo namestite, vsebuje te komponente:

- Tiskalniški gonilnik  
Tiskalniški gonilnik omogoča popoln nadzor nastavitvev tiskalnika v operacijskih sistemih Microsoft® Windows® XP, Me, 98, 95, 2000 in Windows NT® 4.0 (razen različice Terminal Server Edition) ter Mac OS® 8.6 to 9.x, Mac OS® X, QuickTime 3.0 ali novejši. Uporabite ga lahko za nastavitve, kot so kakovost tiskanja in velikost papirja.
- EPSON Status Monitor 3  
EPSON Status Monitor 3 omogoča ogled podatkov o stanju tiskalnika, kot je količina barvila v kartuši, in preverjanje, ali je v tiskalniku prišlo do napake, v operacijskih sistemih Windows Me, 98, 95, XP, 2000 in NT 4.0.
- Referenčni priročnik/Priročnik za odstranjevanje zagozdenega papirja

Če želite omrežna orodja namestiti kot skrbnik, izberite možnost Install Network Utility (Namesti omrežno orodje).

## V operacijskem sistemu Windows

1. Tiskalnik mora biti izklopljen.
2. Vstavite CD-ROM s tiskalniško programsko opremo v pogon CD-ROM.

### **Opomba:**

- Če se prikaže okno za izbiro jezika, izberite zelenega.
- Če se namestitveni program ne zažene samodejno, dvokliknite ikono My Computer (Moj računalnik), z desno tipko kliknite ikono pogona CD-ROM in v meniju, ki se prikaže, kliknite Open (Odpri). Nato dvokliknite datoteko Esetup.exe.

3. Kliknite **Continue** (Nadaljuj). Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite **Agree** (Soglašam).
4. V pogovornem oknu, ki se prikaže, kliknite **Install Software** (Namesti programsko opremo).



5. Kliknite **Install** (Namesti). Nato sledite navodilom na zaslonu.

## **Uporaba dodatnega gonilnika**

Ko je tiskalnik v omrežju v skupni rabi z več računalniki (odjemalci) in tiskalniški strežnik uporablja operacijski sistem Windows XP, 2000 ali NT 4.0, lahko gonilnik za tiskalnik za operacijski sistem odjemalca v strežniku namestite kot dodatni gonilnik. Tako lahko odjemalci iz tiskalniškega strežnika po potrebi prenesejo ustrezen gonilnik za tiskalnik.

Več o tem lahko preberete v razdelku »Nastavitev tiskalnika v omrežju« v *Referenčnem priročniku*.

## **Skupna raba tiskalnika**

Tiskalnik lahko uporabljate priključen na računalnik ali v omrežju. Več o tem lahko preberete v razdelku »Nastavitev tiskalnika v omrežju« v *Referenčnem priročniku*.

## **Operacijski sistem Mac OS, različice 8.6 do 9.X**

1. Tiskalnik mora biti izklopljen.
2. Vstavite CD-ROM s tiskalniško programsko opremo v pogon CD-ROM.

### ***Opomba:***

*Če se prikaže okno za izbiro jezika, izberite zelenega.*

3. Dvokliknite ikono EPSON.
4. Kliknite Continue (Nadaljuj). Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite Agree (Soglašam).
5. V pogovornem oknu, ki se prikaže, kliknite Install Software (Namesti programsko opremo).
6. Kliknite Install (Namesti). Nato sledite navodilom na zaslonu.

### ***Izbira tiskalnika s Chooserjem***

Ko namestite gonilnik za tiskalnik, morate odpreti Chooser, da izberete tiskalnik. Ta postopek morate izvesti, ko prvič uporabite tiskalnik in ko želite preklopiti na drug tiskalnik. Računalnik Macintosh bo vedno tiskal z zadnjim izbranim tiskalnikom.

### ***Skupna raba tiskalnika***


Tiskalnik lahko uporabljate priključen na računalnik ali v omrežju. Več o tem lahko preberete v razdelku »Nastavitev tiskalnika v omrežju« v *Referenčnem priročniku*.

## Operacijski sistem Mac OS X

1. Tiskalnik mora biti izklopljen.
2. Vstavite CD-ROM s tiskalniško programsko opremo v pogon CD-ROM.




**Opomba:**

*Če se prikaže okno za izbiro jezika, izberite zelenega.*

3. Odprite mapo  Mac OS X in dvokliknite ikono EPSON.
4. Kliknite Continue (Nadaljaj). Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite Agree (Soglašam).
5. V pogovornem oknu, ki se prikaže, kliknite Install Software (Namesti programsko opremo).
6. Kliknite Install (Namesti). Nato sledite navodilom na zaslonu.

**Opomba:**

*Če se prikaže pogovorno okno Authorization, vnesite geslo ali poved in kliknite OK.*

7. Ko namestite programsko opremo in znova zaženete računalnik, tiskalnik vklopite z gumbom za napajanje.
8. Odprite mapo  Applications na trdem disku in nato mapo  Utilities ter dvokliknite ikono  Print Center. Kliknite Add Printer v pogovornem oknu Printer List.
9. V priročnem meniju izberite EPSON USB. Izberite EPSON AcuLaser C4100 na seznamu izdelkov in izberite All v priročnem meniju Page Setup. Kliknite Add.
10. Zaprite Print Center.

# 5 Namestitev dodatne opreme

Tehnične podatke in previdnostne nasvete za ravnanje s tiskalnikom najdete v *Referenčnem priročniku*.

Navodila za namestitev dodatne kasete za papir in druge dodatne opreme so priložena opremi.



## **Opozorilo:**

- Ko odstranite vijake in pokrove, so izpostavljeni deli tiskalnika, ki so pod visoko napetostjo.*
  
- Pri posegih znotraj tiskalnika bodite previdni, ker so nekateri deli ostri in se lahko poškodujete.*



## **Previdno:**

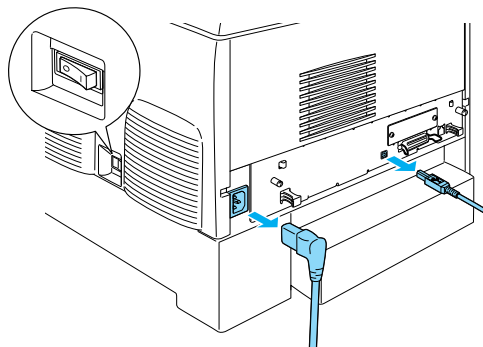
*Preden začnete nameščati trdi disk, vmesniške kartice ali pomnilniški modul, se ne pozabite razelektriti tako, da se dotaknete ozemljenega kovinskega predmeta, sicer lahko poškodujete dele, občutljive na statično elektriko.*

Preverite, ali so trdi disk, pomnilniški modul ali vmesniška kartica pravilno nameščeni, tako da natisnete poročilo o stanju. Glejte 3. poglavje »Priprava tiskalnika na uporabo«.

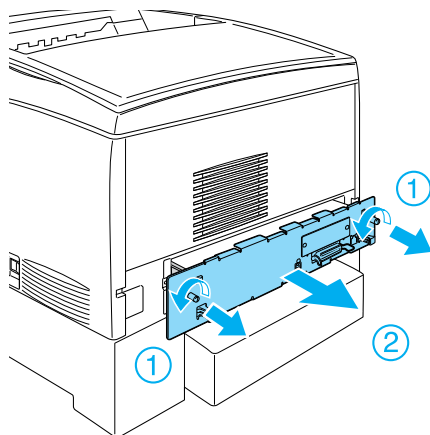
---

## ***Preden začnete nameščati trdi disk ali pomnilniške module***

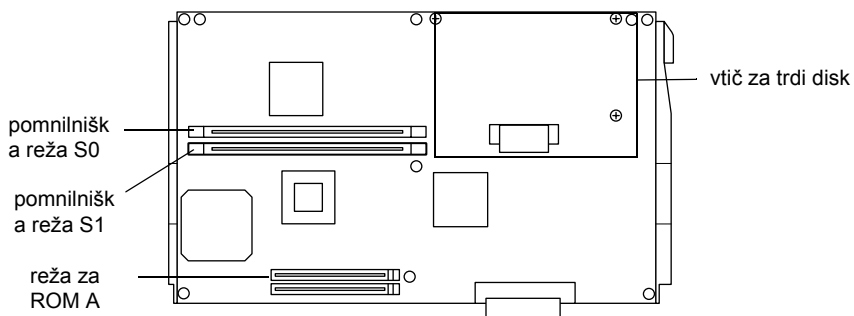
1. Tiskalnik mora biti izklopljen in napajalni kabel iztagnjen.



2. Odstranite vijake in pokrov.



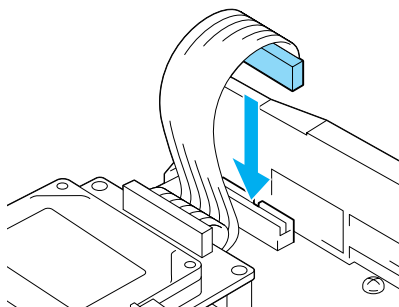
3. Poiščite namestitvena mesta za trdi disk, pomnilniške module in modul ROM.



---

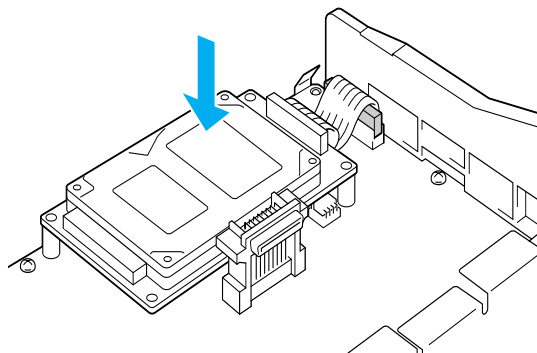
## **Trdi disk**

1. Priključite kabel trdega diska na tiskano vezje.

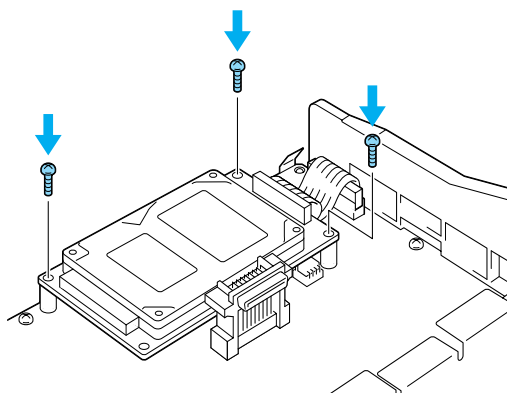




2. Poravnajte luknje za vijake na trdem disku s tistimi v tiskanem vezju.



3. Pritrdite pogon s priloženimi vijaki.



**Opomba:**

*Pazite, da pri zatiskanju vijakov ne poškodujete kabla.*



**Previdno:**

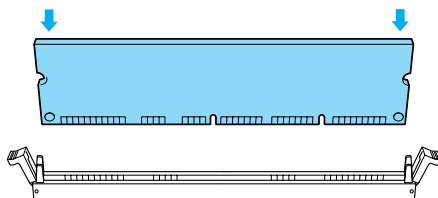
- Pazite, da pri zatiskanju vijakov ne poškodujete kabla.*
- S tiskanega vezja ne odstranjajte nobenih modulov, sicer tiskalnik ne bo deloval.*

---

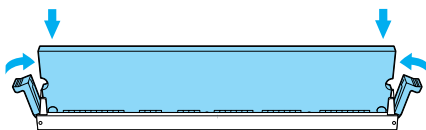
## Pomnilniški modul

Pomnilnik tiskalnika lahko povečate do 1024 MB (standardnih 64 MB v tiskalniku in dodatnih 32, 64, 128, 256 ali 512 MB). Če želite pomnilnik razširiti na več kot 576 MB, morate najprej odstraniti tovarniško vgrajen 64 MB modul DIMM in nato namestiti dodatna modula.

1. Postavite pomnilniški modul na razširitveno režo on ga vstavite vanjo.



2. Potisnite ga naravnost v režo, dokler se sponki ne zaskočita in zadržita modul.



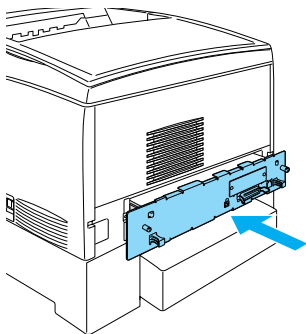
**Previdno:**

- ❑ Pri vstavljanju modula DIMM ne uporabljajte sile.
- ❑ S tiskanega vezja ne odstranjujte nobenih modulov, sicer tiskalnik ne bo deloval.

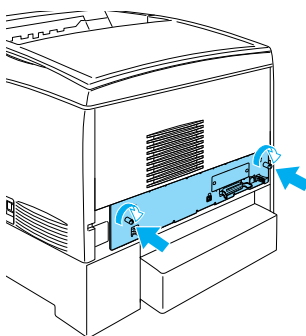
---

## **Vnovična namestitev pladnja s tiskanim vezjem**

1. Potisnite pladenj s tiskanim vezjem v tiskalnik.



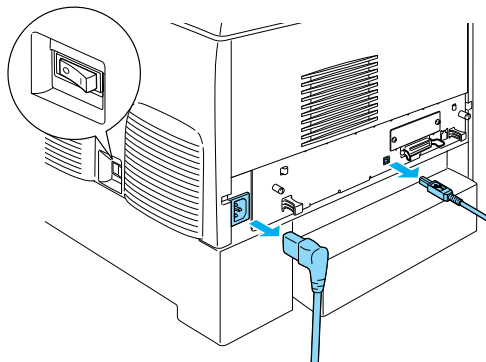
2. Pritrdite tiskano vezje z vijakoma.



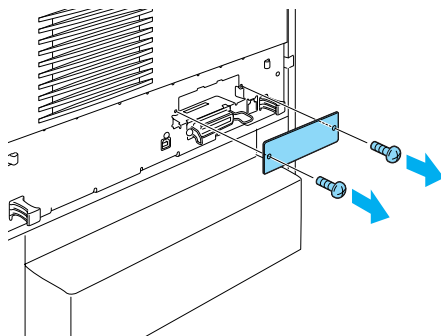
---

## Vmesniška kartica

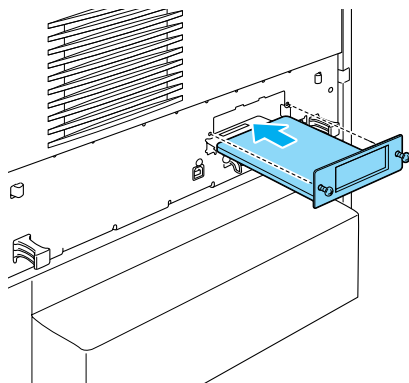
1. Tiskalnik mora biti izklopljen in napajalni kabel iztagnjen.



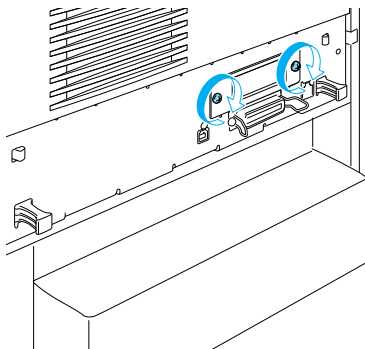
2. Odstranite vijake in pokrov reže za vmesniške kartice.



3. Vstavite vmesniško kartico.



4. Pritrdite jo z ustreznimi vijaki.



# Če želite izvedeti več o tiskalniku

- ❑ Referenčni priročnik (PDF)  
V tem priročniku so podrobne informacije o tiskanju iz računalnika, vzdrževanju tiskalnika, odpravljanju težav in varnosti.
- ❑ Priročnik za odstranjevanje zagozdenega papirja (PDF)  
V tem priročniku so opisane nekatere rešitve za odpravljanje težav z zagozdenim papirjem. EPSON priporoča, da natisnete ta priročnik, in ga hranite v bližini tiskalnika.
- ❑ Omrežni priročnik (PDF)  
V tem priročniku so informacije, ki bodo skrbnikom omrežij pomagale pri nastavitvi gonilnika za tiskalnik in omrežnih nastavitev.

Za odpiranje in ogledovanje *Priročnika za odstranjevanje zagozdenega papirja*, *Referenčnega priročnika* in *Omrežnega priročnika* boste potrebovali program Acrobat Reader 4.0 ali novejši.

---

## Ogledovanje referenčnega priročnika

Ko namestite programsko opremo za tiskalnik, se na namizju ustvari ikona za referenčni priročnik. Če si ga želite ogledati, jo dvokliknite. V operacijskih sistemih Windows ga lahko odprete tudi v meniju Start. V operacijskem sistemu Windows XP kliknite **Start**, pokažite na **All programs** (Vsi programi), v operacijskih sistemih Windows Me, 98, 95, 2000 ali NT 4.0 pa **Programs** (Programi) in pokažite na **EPSON** ter izberite možnost **ALC4100 Reference Guide**.

## **Ogledovanje in tiskanje priročnika za odstranjevanje zagozdenega papirja**


1. Ko namestite programsko opremo za tiskalnik, se na namizju ustvari ikona za priročnik za odstranjevanje zagozdenega papirja. Če si ga želite ogledati, jo dvokliknite. S tem se odpre tudi program Acrobat Reader.
2. V meniju File (Datoteka) izberite Print (Natisni) in kliknite OK (V redu) v operacijskem sistemu Windows oziroma Print pri računalnikih Macintosh.
3. Priročnik za odstranjevanje zagozdenega papirja bo natisnjen.

## **Namestitev omrežnega priročnika**

1. Vstavite CD-ROM s programsko opremo za tiskalnik v pogon CD-ROM.

### ***Opomba:***

*Če se prikaže okno za izbiro jezika, izberite zelenega.*

2. Uporabniki operacijskega sistema Mac OS 8.6 do 9.X, dvokliknite ikono EPSON.  
Uporabniki operacijskega sistema Mac OS X odprite mapo  Mac OS X in dvokliknite ikono EPSON.
3. Kliknite Continue (Nadaljuj). Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite Agree (Soglašam).
4. V pogovornem oknu, ki se prikaže, kliknite Install Network Utility (Namesti omrežno orodje).
5. Izberite Install Network Guide (Namesti omrežni priročnik) in sledite navodilom na zaslonu.

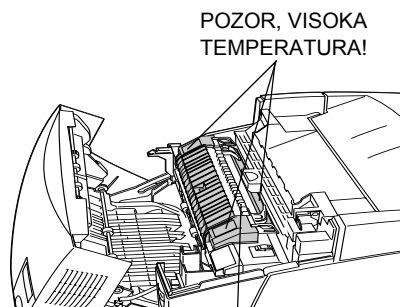
Na namizju bo ustvarjena ikona za omrežni priročnik. Če si ga želite ogledati, jo dvokliknite.

# Varnostna navodila

## Previdnostni ukrepi pri uporabi laserskega tiskalnika

Ta tiskalnik deluje na osnovi laserske tehnologije. Če želite, da bo njegovo delovanje varno in učinkovito, natančno sledite previdnostnim ukrepom v nadaljevanju.

- ❑ Ne dotikajte se fiksirne enote, ki je označena z napisom CAUTION HIGH TEMPERATURE (POZOR, VISOKA TEMPERATURA), oziroma ničesar v njeni bližini. Če ste tiskalnik nedavno uporabljali, utegnejo biti ti deli zelo vroči.



Ne dotikajte se delov fiksirne enote.

- ❑ Ne skušajte prilagajati ali razstavljati kartuše z barvilom. Ni je namreč mogoče znova napolniti.
- ❑ Ne dotikajte se barvila in pazite, da ne pride v stik z očmi.
- ❑ Odpadnih kartuš z barvilom ter fotoprevodniške, fiksirne in nanosne enote ne zažigajte, ker jih lahko raznese in vas poškodujejo. Odvrzite jih v skladu s krajevnimi predpisi.
- ❑ Če se barvilo raztrese, ga pomedite ali očistite z vlažno krpo in gospodinjskim čistilom. Drobni delci barvila lahko v stiku z iskro povzročijo požar ali eksplozijo, zato pri čiščenju ne uporabljajte sesalnika.



---

## **Pomembna varnostna navodila**

Pred uporabo tiskalnika preberite vsa spodnja navodila:

### **Izbiranje primernege mesta za tiskalnik**

- ❑ Tiskalnika ne postavljajte na nestabilne in neravne površine.
- ❑ Tiskalnik mora stati na takšnem mestu, da napajalni kabel ne bo v napoto in da ne bo mogel nihče stopiti nanj.
- ❑ Odprtine in reže v ohišju ter na dnu in hrbtni strani tiskalnika so namenjene prezračevanju, zato ne smejo biti zakrite in kako drugače ovirane. Tiskalnik ne sme stati na postelji, kavču, preprogi in podobnih površinah ali v odprtinah, kjer ni ustrezno poskrbljeno za prezračevanje.

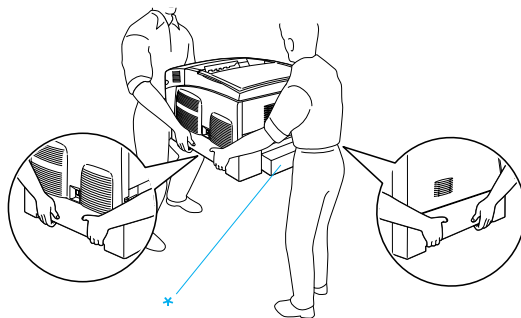
### **Izbiranje vira napajanja**

- ❑ Tiskalnika ne priključujte na električne vtičnice, na katere so priključene druge naprave.
- ❑ Uporabljajte samo vire napajanja, navedene na nalepki na tiskalniku. Če niste prepričani, kakšen vir napajanja je na voljo, se posvetujte s prodajalcem izdelka ali krajevnim elektroenergetskim podjetjem.
- ❑ Če vtiča ne morete vtakniti v električno vtičnico, pokličite elektrika.
- ❑ Če uporabljate podaljšek z razdelilnikom, mora biti skupni nazivni tok vseh naprav, priključenih nanj, manjši od nazivnega toka podaljška.
- ❑ V naslednjih primerih iztaknite napajalni kabel tiskalnika iz zidne vtičnice in pokličite serviserja:
  - A. Če je napajalni kabel ali vtič poškodovan.
  - B. Če se je po notranjosti tiskalnika polila tekočina.

- C. Če je bil tiskalnik izpostavljen dežju ali vodi.
- D. Če tiskalnik ne deluje pravilno, četudi sledite navodilom za uporabo. Prilagajajte samo nastavitve, opisane v navodilih za uporabo. Z nepravilnim prilagajanjem drugih nastavitvev utegnete tiskalnik tako poškodovati, da ga bo moral popraviti usposobljen tehnični strokovnjak oziroma serviser.
- E. Če je tiskalnik padel na tla oziroma je bilo poškodovano njegovo ohišje.
- F. Če se pri delovanju tiskalnika pojavijo motnje ali je delovanje neobičajno.

## **Uporaba tiskalnika**

- Kadar je nameščen ves potrošni material, tiskalnik tehta približno 36 kg, zato odsvetujemo, da bi ga dvigala samo ena oseba. Prenášata naj ga vsaj dva človeka.



- \* Pri dvigovanju tiskalnika ne držite na teh mestih.
- Upoštevajte vsa opozorila in navodila na tiskalniku.
- Pred čiščenjem tiskalnik izklopite iz vira napajanja.
- Tiskalnik čistite z vlažno, a dobro ožeto krpo in ne uporabljajte tekočih čistil ali čistil v razpršilu.

- ❑ Ne dotikajte se delov v notranjosti tiskalnika, če tega ne zahtevajo navodila v dokumentaciji tiskalnika.
- ❑ Sestavnih delov tiskalnika ne nameščajte s silo. Čeprav je tiskalnik vzdržljiv, se lahko pri grobem ravnanju vseeno poškoduje.
- ❑ Potrošni material shranjujte tako, da ne bo na dosegu otrok.
- ❑ Tiskalnika ne uporabljajte v vlažnem okolju.
- ❑ Zagozdeni papir vedno odstranite iz tiskalnika, sicer se utegne ta pregreти.
- ❑ Skozi odprtine v ohišju ne vstavljajte predmetov, ker se lahko dotaknete delov pod visoko napetostjo ter povzročite kratek stik, požar ali električni udar.
- ❑ Pazite, da po tiskalniku ne boste polili nobene tekočine.
- ❑ Tiskalnika ne poskušajte popraviti sami, razen v primerih, ki so podrobno opisani v dokumentaciji izdelka. Ne odpirajte ali odstranjujte pokrovov, označenih z **Do Not Remove** (Ne odstranjuj), ker so notranji deli pod visoko napetostjo in se lahko poškodujete. Popravila teh delov naj izvaja le usposobljen serviser.
- ❑ Prilagajajte samo nastavitve, opisane v navodilih za uporabo. Z nepravilnim prilagajanjem drugih nastavitev utegnete tiskalnik tako poškodovati, da ga bo moral popraviti usposobljen serviser.
- ❑ Če nameravate tiskalnik uporabljati v Nemčiji, upoštevajte naslednje:

Da bi preprečili kratke stike in poškodbe zaradi čezmernega toka, mora biti električna napeljava v zgradbi, kjer je tiskalnik priključen, zaščiten z 10- ali 16-ampersko varovalko.

---

# Varnostne informacije

## Napajalni kabel



### **Previdno:**

*Prepričajte se, ali napajalni kabel ustreza krajevnim varnostnim zahtevam in predpisom.*

Uporabljajte samo napajalni kabel, ki ste ga dobili s tiskalnikom. Če uporabite drug kabel, utegnete povzročiti požar ali električni udar.

Napajalni kabel, ki ste ga dobili s tiskalnikom, je namenjen le uporabi s tem izdelkom. Če ga uporabljate z drugo opremo, utegnete povzročiti požar ali električni udar.

## Nalepke z varnostnimi opozorili za laser



### **Opozorilo:**

*Če izvajate postopke ali prilagoditve, ki niso opisani v dokumentaciji tiskalnika, utegnete biti izpostavljeni nevarnemu sevanju.*



Tiskalnik je laserska naprava razreda 1, kot je opredeljeno v specifikaciji IEC60825. S to oznako so tiskalniki označeni le v državah, kjer je to zahtevano.

## Sevanje laserja znotraj ohišja

Največja moč sevanja 10 mW (na žarek)

Valovna dolžina 775 do 799 nm

To je naprava z lasersko diodo razreda IIIb z nevidnim laserskim žarkom. **SERVISNA POPRAVILA** glave tiskalnika NISO MOGOČA, zato je ni dovoljeno odpirati v nobenem primeru. V notranjosti tiskalnika je dodatna varnostna oznaka za laserske naprave.

## **Varnostna opozorila za ozon**

### **Emisije ozona**

Ozon nastaja kot stranski proizvod pri tiskanju z laserskimi tiskalniki. Izloča se samo takrat, kadar tiskalnik deluje.

### **Priporočena zgornja meja ozona**

Priporočena zgornja meja ozona je 0,1 dela na milijon (ppm), izražena kot povprečna časovna koncentracija v obdobju osmih (8) ur.

Laserski tiskalnik EPSON v osmih (8) urah nepretrganega tiskanja proizvede manj kot 0,1 dela na milijon (ppm) ozona.

### **Zmanjšajte tveganje**

Če želite zmanjšati tveganje izpostavljenosti ozonu, upoštevajte ta priporočila:

- V zaprtih prostorih ne uporabljajte večjega števila laserskih tiskalnikov.
- Tiskalnika ne uporabljajte tam, kjer je vlažnost v zraku izredno majhna.
- Poskrbite, da bo prostor dobro prezračen.
- Tiskalni posli naj ne bodo pretirano obsežni, zlasti če ne morete upoštevati katerega od zgornjih priporočil.

### **Mesto tiskalnika**

Tiskalnik namestite tako, da emisije plina in toplote:

- niso usmerjene proti uporabnikom,
- ampak na prosto, če je le mogoče.